



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE **BOLLETTINO**

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLS
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0577

Venerdì 06.11.2020

Comunicato della Sala Stampa: Udienza al Presidente della Repubblica del Kenya

Testo in lingua italiana

Traduzione in lingua inglese

Traduzione in lingua spagnola

Testo in lingua italiana

Oggi il Santo Padre Francesco ha ricevuto in Udienza S.E. il Sig. Uhuru Muigai Kenyatta, Presidente della Repubblica del Kenya, il quale ha poi incontrato l'Em.mo Cardinale Pietro Parolin, Segretario di Stato, accompagnato dall'Ecc.mo Mons. Paul Richard Gallagher, Segretario per i Rapporti con gli Stati.

Nel corso dei cordiali colloqui in Segreteria di Stato, sono state evidenziate le buone relazioni bilaterali esistenti. In tale contesto, non si è mancato di sottolineare il contributo della Chiesa cattolica al bene della società keniota, con particolare riferimento all'ambito educativo e sanitario.

Nel prosieguo dei colloqui, ci si è soffermati sulla situazione attuale del Paese e sul contributo che esso può portare al multilateralismo sia a livello continentale che internazionale. Sono stati pure trattati temi di comune interesse, tra i quali l'emergenza pandemica nella Regione, i cambiamenti climatici e la questione dei rifugiati.

Dal Vaticano, 6 novembre 2020

[01337-IT.01] [Testo originale: Italiano]

Traduzione in lingua inglese

Today the Holy Father Francis received in audience His Excellency Mr. Uhuru Muigai Kenyatta, President of the Republic of Kenya, who subsequently met with His Eminence Cardinal Secretary of State Pietro Parolin, accompanied by His Excellency Archbishop Paul Richard Gallagher, Secretary for Relations with States.

During the cordial discussions in the Secretariat of State, the good existing bilateral relations were highlighted. In this context, the contribution of the Catholic Church to the good of Kenyan society was underscored, with particular reference to the education and healthcare sectors.

Attention then turned to the current situation of the country and the contribution it may make to multilateralism at both continental and international levels. Themes of common interest were also discussed, including the pandemic crisis in the region, climate change and the issue of refugees.

From the Vatican, 6 November 2020

[01337-EN.01] [Original text: Italian - working translation]

Traduzione in lingua spagnola

El Santo Padre Francisco ha recibido hoy en audiencia a S.E. el Sr. Uhuru Muigai Kenyatta, Presidente de la República de Kenia, el cual se encontró sucesivamente con el Emmo. Cardenal Pietro Parolin, Secretario de Estado, acompañado por el Excmo. Mons. Paul Richard Gallagher, Secretario para las Relaciones con los Estados.

Durante las conversaciones desarrolladas en un clima de cordialidad en la Secretaría de Estado, se destacaron las buenas relaciones bilaterales existentes. En este contexto, no se dejó de evidenciar la contribución de la Iglesia Católica al bien de la sociedad keniana, con particular referencia al ámbito educativo y la atención sanitaria.

Los coloquios se centraron después en la situación actual del país y su contribución al multilateralismo tanto a nivel continental como internacional. También se examinaron temas de interés común, entre ellos la emergencia pandémica en la región, el cambio climático y la cuestión de los refugiados.

Vaticano, 6 de noviembre de 2020

[01337-ES.01] [Texto original: Italiano - Traducción no oficial]

[B0577-XX.01]
